

Don't it make my brown eyes blue

transposé un ton ↓

Paroles et musique de Richard Leigh (1976)

The musical score consists of two staves: a treble clef piano staff and a bass clef vocal staff. The vocal part includes lyrics and corresponding solfège notes (Si♭, Solm, Dom, Fa) indicated below the notes. Chords are labeled below the piano staff. The score is divided into sections by measure numbers (5, 10, 14, 15) and features two endings (1 and 2) for the final section.

Chords and Labels:

- Measures 1-4: Si♭, Solm, Dom, Fa, Si♭, Solm, Dom, Fa
- Measures 5-8: Si♭, Solm, Dom⁷, Dom/fa, Si♭, Solm
- Measures 9-12: Dom⁶, Ré⁷, Solm, Si♭, Do⁷
- Measures 13-16: Mi♭, Rém⁷, Mi♭, Dom (for ending 1); Mi♭, Mi♭/fa (for ending 2)

Lyrics and Solfège:

- Measures 5-8: Don't know when I'll be fine / I've been so blue, _____ / when you're gone, _____ / Don't know what's I'll just cry
- Measures 9-12: come o - ver you. _____ / You've found some - one new _____ and all — night long _____ / Say it is - n't true _____ and
- Measures 13-16: don't it make my brown eyes blue. _____ / don't it make my brown eyes _____

15

blue. Tell me no se - crets, tell me some lies.

Si♭ Solm Rém7 Mi♭ Si♭

Give me no — rea - sons, give me al - i - bies. Tell me you love me and

Solm Rém7 Mi♭ Si♭ Solm Rém7

20

don't let — me cry. — Say an - y - thing but don't say good - bye. —

Mi♭ Si♭ Dom Rém7 Mi♭ Mi♭/fa

25

I — did - n't mean to treat you bad, — Did - n't know

Si♭ Solm Dom7 Dom/fa Si♭ Solm

just what I had. But hon - ey now I do, And

Dom6 Ré7 Solm Sib Do7

[30]

don't it make my brown eyes, don't it make my brown eyes, don't it make my brown eyes

Mi♭ Rém Mi♭ Rém Mi♭ Mi♭/fa

blue.

Sib Solm Dom Fa Sib Solm

Don't it make my brown eyes, don't it make my brown eyes,

Dom Fa Mi♭ Rém Mi♭ Rém

The musical score consists of two staves of music. The top staff is in treble clef, and the bottom staff is in bass clef. The lyrics "don't it make my brown eyes blue." are written below the top staff. Below each note in the top staff, there is a corresponding solfège note: Mi♭, Fa7, Si♭, Solm, Dom, and Fa. The bottom staff has a similar pattern of notes and solfège notes: Si♭, Solm, Dom, Fa, Mi♭, Rém, and Si♭.

Don't know when I've been so blue
Don't know what's come over you
You've found someone new and
Don't it make my brown eyes blue

I'll be fine when you're gone
I'll just cry all night long
Say it isn't true and
Don't it make my brown eyes blue

Tell me no secrets, tell me some lies
Give me no reasons, give me alibies
Tell me you love me and don't let me cry
Say anything but don't say goodbye

I didn't mean to treat you bad
Didn't know just what I had
But honey now I do
And don't it make my brown eyes
Don't it make my brown eyes
Don't it make my brown eyes blue

Je ne sais pas depuis quand je suis si «blue»
Je ne sais pas ce qui t'es arrivé
Tu as trouvé quelqu'un de nouveau et
Ça ne rendra pas bleus mes yeux marrons

Je serai bien quand tu seras partie
Je vais simplement pleurer toute la nuit
Dis-moi que ce n'est pas vrai et
Et ça ne rendra pas bleus mes yeux marrons

Ne me dis pas tes secrets, raconte-moi des mensonges
Ne me donne pas tes raisons, donne-moi des alibis
Dis-moi que tu m'aimes et ne me laisse pas pleurer
Dis n'importe quoi, mais ne dis pas au revoir

Je ne voulais pas te traiter mal
Je ne savais pas exactement ce qui m'était arrivé
Mais ma douce maintenant je le sais
Et ça ne rendra pas mes yeux marrons
Et ça ne rendra pas mes yeux marrons
Et ça ne rendra pas bleus mes yeux marrons